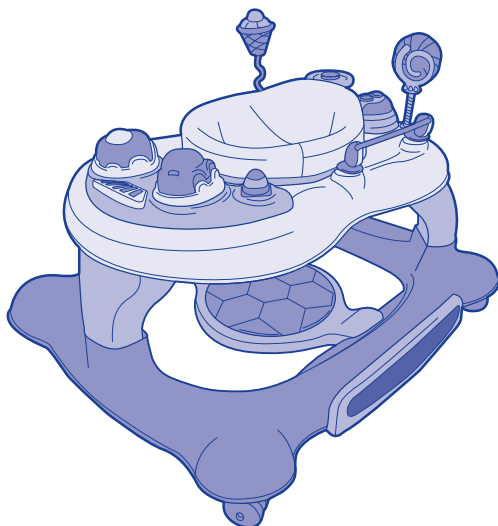


GOAL WALKER 4 EM 1

Andador

6 meses - 12 kg

[®]
C
O
S
C
O

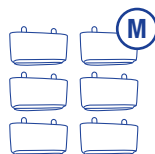
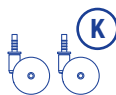
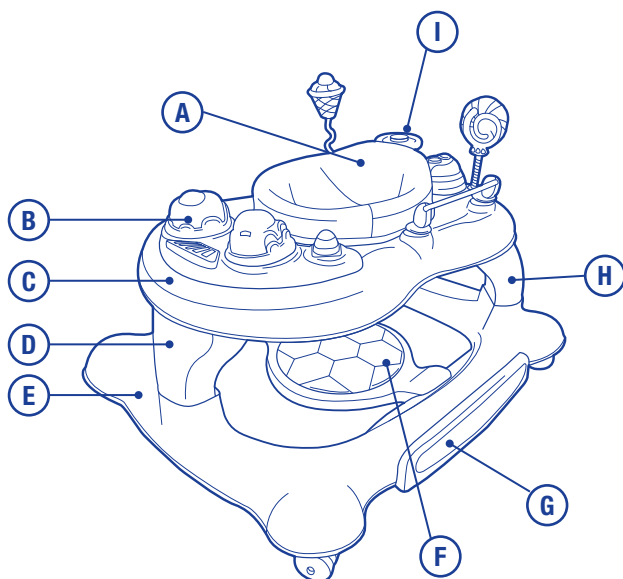


BG-2023

MANUAL DE INSTRUÇÕES

MANUAL DE INSTRUCCIONES

APRESENTAÇÃO



PRESENTACIÓN

A assento giratório

B bandeja de
brinquedos frontal

C estrutura superior

D perna da frente

E estrutura inferior

F pula pula

G balanço

H pernas de trás (x2)

I bandeja de
brinquedos de trás

J parafusos (x6)

K rodas frontais (x2)

L rodas traseiras (x2)

M anti-queda (x6)

A *asiento giratorio*

B *bandeja de
juguetes delantera*

C *estructura superior*

D *pata delantera*

E *estructura inferior*

F *saltarín*

G *mecedora*

H *patas traseras (x2)*

I *bandeja de
juguetes trasera*

J *tornillos (x6)*

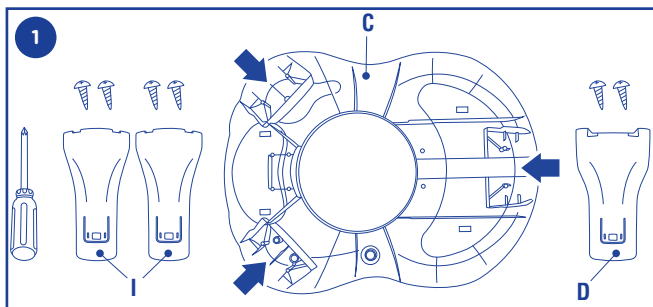
K *ruedas delanteras (x2)*

L *ruedas traseras (x2)*

M *antideslizante (x6)*

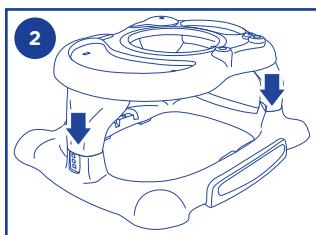
**ESTE ANDADOR ESTÁ DE ACORDO
COM A NORMA ABNT NBR 16311:2014**

MONTAGEM



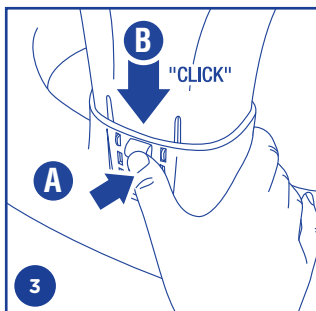
1 Com a ajuda de uma Chave Philips (não inclusa), prenda as pernas (D e H) na estrutura superior (C), parafusando-as.

2 Encaixe o conjunto na estrutura inferior (E) até ouvir um click.

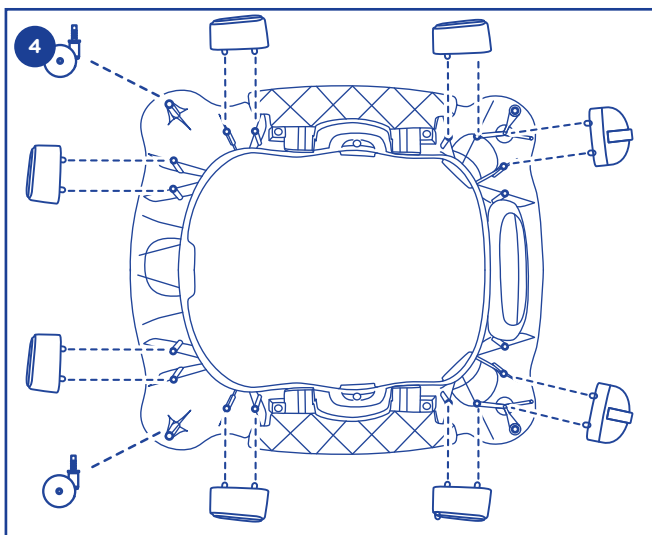


3 Para escolher entre as 3 alturas pressione o botão que se encontra nas pernas e leve para cima ou para baixo.

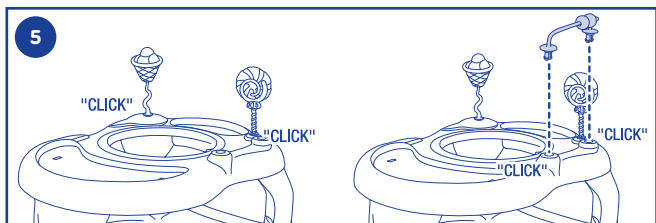
4 Encaixe as rodas e as peças anti-queda na estrutura inferior, pelo lado de baixo, prestando atenção na ordem das rodas.



• Nunca use o andador sem as rodas.



- 1 Con un destornillador (no incluido), atornille las patas (D e H) en la estructura superior (C), atornillándolas.
 - 2 Ajuste el conjunto en la estructura inferior (E) hasta que oiga un clic.
 - 3 Para elegir entre las 3 alturas, presione el botón que se encuentra en las patas y lleve hacia arriba o hacia abajo.
 - 4 Ajuste las ruedas y las piezas antideslizantes en la estructura inferior, por abajo, prestando atención al orden de las ruedas.
- Nunca use el andador sin las ruedas.



5 Encaixe os brinquedos, sorvete, pirulito e arco, na estrutura superior.

6 Encaixe os carrinhos na bandeja frontal.

7 As duas bandejas de brinquedos devem ser carregadas com duas pilhas AA, não fornecidas.

- Para abrir desparafuse e com a ajuda de uma moeda abra o compartimento.

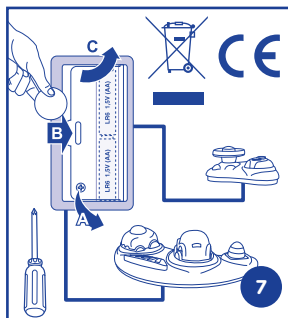
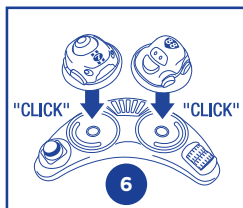
8 Encaixe as bandejas na estrutura e pelo lado de baixo localize as travas.

- Empurre as travas para cima e gire-as para prender.

9 Prenda o tecido do assento na estrutura engatando as tiras do tecido nos 8 ganchos.

10 Encaixe o assento no andador.

- **ATENÇÃO:** o pula pula sempre deve estar instalado quando os brinquedos estiverem em uso (função Centro de Atividades).



5 Encaje los juguetes helado, piruleta y arco, en la estructura superior.

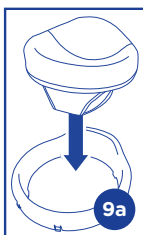
6 Ajuste los cochecitos en la bandeja delantera.

7 Ambas bandejas de juguetes deben ser cargadas con dos baterías AA, no incluidas.

- Para abrir, destornille y con ayuda de una moneda abra el compartimento.

8 Encaje las bandejas en la estructura y localice por debajo los seguros.

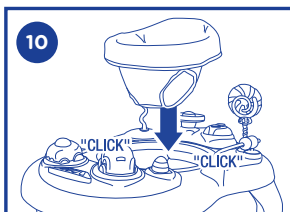
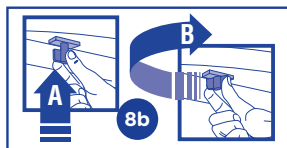
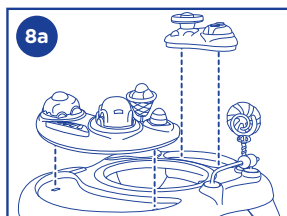
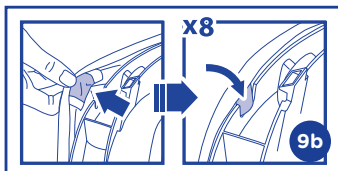
- Empuje los seguros hacia arriba y gírelos para asegurar.



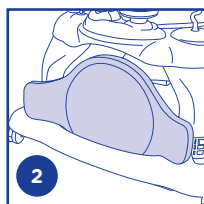
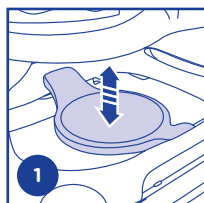
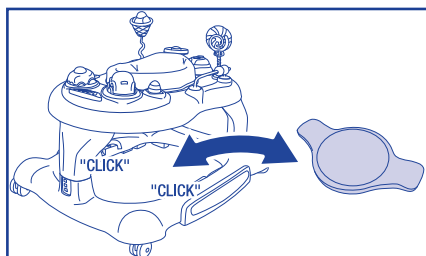
9 Sujete el tejido del asiento en la estructura engancho las tiras en los 8 ganchos.

10 Encaje el asiento en el andador.

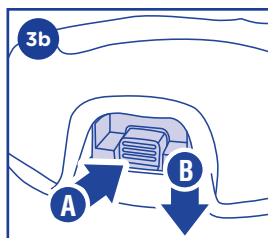
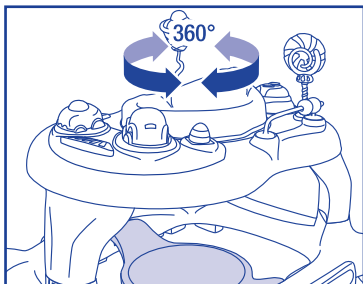
- **ATENCIÓN:** el saltarín siempre debe estar instalado cuando los juguetes estén siendo utilizados (función Centro de Actividades).



USO



- 1 Modo pula pula:** Para encaixar o pula pula, posicione-o no centro do andador e prenda-o nas aberturas da base.
- **ATENÇÃO:** sempre use o pula pula quando as funções Centro de Atividade e Balanço estiverem em uso.
- 2 Modo andador:** Para usar o produto nessa função, retire o pula pula e armazene-o entre as pernas de trás do produto.
- 3 Modo Centro de Atividades / Assento giratório:** Para liberar o giro, puxe para cima o botão da parte de trás do assento. Para travar o movimento, pressione para baixo o botão atrás do assento.
- **ATENÇÃO:** quando o assento estiver no modo giratório, o produto deve estar com o pula pula instalado.
- **ATENÇÃO:** para usar como andador, o assento deve estar travado.



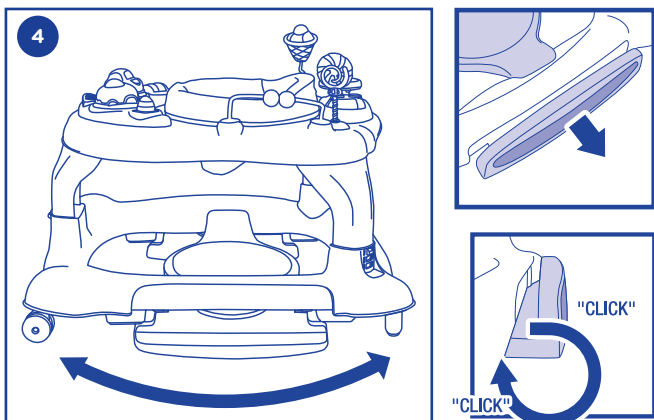
1 Modo saltarín: Para colocar el saltarín, colóquelo en el centro del andador y fíjelo en las aberturas de la base.

- **ATENCIÓN:** siempre use el saltarín cuando las funciones Centro de Actividades y Meceadora estén en uso.

2 Modo andador: Para usar el producto en esta función, retire el saltarín y guárdelo entre las patas trasera del producto.

3 Modo Centro de Actividades / Asiento giratorio: Para permitir el giro, jale hacia arriba el botón de la parte trasera del asiento. Para impedir el movimiento, presione hacia abajo el botón que está detrás del asiento.

- **ATENCIÓN:** cuando el asiento esté en el modo giratorio, el producto debe estar con el saltarín instalado.
- **ATENCIÓN:** para usar como andador, el asiento debe estar con el seguro puesto.

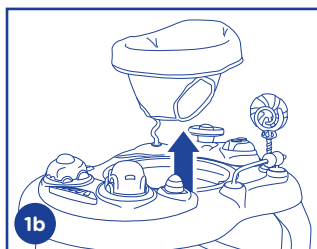
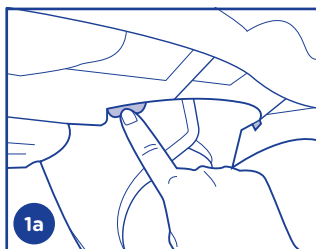


4 Modo balanço: puxe para fora as 2 peças nas laterais da base e vire-as 90° para baixo. Trave forçando para cima até ouvir um click.

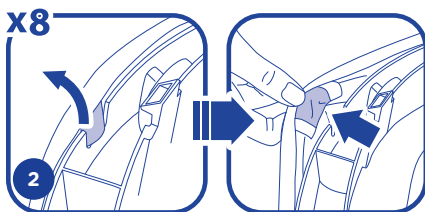
- **ATENÇÃO:** quando usado no modo balanço, o pula pula deve sempre ser instalado.

4 Modo mecedora: lleve hacia fuera las 2 piezas en los laterales de la base y gírelas 90° hacia abajo. Asegúrelas hacia arriba hasta que escuche un clic.

- **ATENCIÓN:** cuando se use en modo mecedora, el saltarín debe estar instalado.



- 1 Para soltar o assento do andador, pressione os ganchos plásticos pela parte de baixo.



- 2 Desprenda o tecido da estrutura do assento.

- 1 Para soltar el asiento del andador, presione los ganchos plásticos por la parte de abajo.

- 2 Desprenda el tejido de la estructura del asiento.



-
- Para aumentar a vida útil, mantenha o produto sempre limpo. Não deixe exposto aos raios solares por longo períodos.
 - O tecido e as partes de plástico podem ser lavadas à mão e com sabão neutro. Deixe secar naturalmente e na sombra. Nunca coloque na secadora.
 - Caso as rodas não funcionem bem, use spray a base de silicone.
-
- *Para aumentar la vida útil, mantenga siempre el producto limpio. No lo deje expuesto a la luz solar por largos períodos.*
 - *El tejido y las partes del plástico se pueden lavar a mano y con jabón neutro. Deje secar naturalmente y en la sombra. Nunca lo ponga en la secadora.*
 - *Si las ruedas no funcionan bien, use spray a base de silicona.*

IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS

ATENÇÃO: NUNCA DEIXE A CRIANÇA SOZINHA SEM A SUPERVISÃO DE UM ADULTO. UMA QUEDA PODE CAUSAR FERIMENTO GRAVE.

ATENÇÃO: QUANDO NO ANDADOR, A CRIANÇA PODERÁ TER MAIOR ALCANCE E TAMBÉM MOVIMENTAR-SE RAPIDAMENTE. PORTANTO:

- IMPEDIR O ACESSO A ESCADAS, DEGRAUS, RAMPAS E SUPERFÍCIES IRREGULARES;
- PROTEGÊ-LO CONTRA TODO TIPO DE CHAMA, AQUECIMENTO E UTENSÍLIOS DE COZINHA;
- REMOVER LÍQUIDOS QUENTES, CABOS ELÉTRICOS E OUTROS PERIGOS POTENCIAIS AO ALCANCE DA CRIANÇA;

- EVITAR COLISÕES COM VIDRO EM PORTAS, JANELAS E MÓVEIS;
- NÃO UTILIZAR O ANDADOR SE QUAISQUER COMPONENTES ESTIVEREM QUEBRADOS OU FALTANTES;
- UTILIZAR O ANDADOR SOMENTE POR CURTOS PERÍODOS DE TEMPO (POR EXEMPLO, 20 MIN);
- O ANDADOR É DESTINADO SOMENTE PARA CRIANÇAS QUE PODEM SE SENTAR SEM AUXÍLIO, A PARTIR DE APROXIMADAMENTE SEIS MESES DE IDADE. NÃO SE DESTINA A CRIANÇAS QUE PODEM CAMINHAR SOZINHAS OU QUE PESAM MAIS DE 12 KG;
- NÃO UTILIZAR PEÇAS DE REPOSIÇÃO QUE NÃO SEJAM APROVADAS PELO FABRICANTE OU DISTRIBUIDOR.

ATENÇÃO: NÃO UTILIZE PEÇAS DE REPOSIÇÃO QUE NÃO SEJAM AS APROVADAS PELO FABRICANTE OU DISTRIBUIDOR.

ATENÇÃO!

- QUANDO COLOCAR AS PILHAS, CERTIFIQUE-SE QUE A POLARIDADE ESTÁ CORRETA.
- NÃO MISTURE PILHAS VELHAS E NOVAS.
- NÃO MISTURE DIFERENTES TIPOS DE PILHAS.
- UTILIZE APENAS OS TIPOS DE PILHAS RECOMENDADOS PELO FORNECEDOR.
- PILHAS RECARREGÁVEIS DEVEM SER RETIRADAS DO BRINQUEDO ANTES DO CARREGAMENTO, SEMPRE QUE POSSÍVEL.
- RECARGA DE PILHAS DEVE SER SEMPRE SUPERVISIONADA POR UM ADULTO.
- AS PILHAS E BATERIAS DESCARREGADAS DEVEM SER RETIRADAS DO BRINQUEDO;

PT

- OS TERMINAIS DA PILHA NÃO PODEM SER COLOCADOS EM CURTO-CIRCUITO.
- CUIDADO COM O RISCO DE INGESTÃO DA PILHA.

Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de defeitos quando usado sob condições normais, por um período de 6 meses a partir da data da compra, efetuada no Brasil. Para estender a garantia de forma gratuita por mais 6 meses (totalizando 1 ano), solicitamos que em até 6 meses a partir da data da compra, o produto seja registrado em nosso site: <https://www.coscokids.com.br/registro>

O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente defeitos de material ou de fabricação, a Cosco reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas, procure a loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. O comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante. O produto defeituoso deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida. Validade indeterminada.

Registre seu produto e mantenha-se informado(a) dos alertas de segurança e informações associadas que podem surgir sobre o item que você adquiriu. Somente assim poderemos prestar um serviço de melhor qualidade e contatá-lo(a) em caso de uma necessidade especial. Os dados informados serão mantidos em sigilo e não serão compartilhados com terceiros. Ao enviar o registro, você autorizará o envio de informações e mensagens que julgamos de seu interesse.

- Visite o endereço <http://www.coscokids.com.br/registro>
- Preencha o formulário eletrônico identificando este produto como Andador Goal Walker 4 em 1 BG-2023, Cosco
- Você receberá a comprovação de seu registro por e-mail

ATENCIÓN

ES

IMPORTANTE LEER CON ATENCIÓN Y GUARDAR PARA EVENTUALES CONSULTAS

ATENCIÓN: NUNCA DEJE AL NIÑO SOLO SIN SUPERVISIÓN DE UN ADULTO. UNA CAÍDA PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES.

ATENCIÓN: Este producto está destinado solo a niños que pueden permanecer sentados sin ayuda, desde aproximadamente los seis meses de edad. No está destinado a niños que pueden caminar solos o que pesan más de 12 kg.

ATENCIÓN: Evite el acceso a escaleras, escalones, rampas y superficies irregulares, lugares cercanos a la piscina y otros lugares con riesgo de ahogamiento o caída.

ES

ATENCIÓN: Proteja el niño contra todo tipo de llama, fuente de calor y utensilios de cocina.

ATENCIÓN: Retire líquidos calientes, cables eléctricos y otros peligros potenciales al alcance del niño.

ATENCIÓN: Evite colisiones con vidrio en puertas, ventanas y muebles.

ATENCIÓN: No use el andador si alguno de los componentes está roto o falta.

ATENCIÓN: Use el andador solo por cortos períodos de tiempo. Su uso excesivo puede causar problemas a la salud y desarrollo del niño.

ATENCIÓN: No use piezas de repuesto que no sean aprobadas por el fabricante o distribuidor.

ADVERTENCIA

Al insertar las baterías, asegúrese de que la polaridad esté correcta.

No mezcle pilas viejas y nuevas.

No mezcle diferentes tipos de baterías.

Utilice solo los tipos de batería recomendados por el proveedor.

Las baterías recargables deben retirarse del juguete antes de cargarlas, siempre que sea posible.

La recarga de las baterías siempre debe ser supervisada por un adulto.

LAS PILAS Y LAS BATERÍAS DESCARGADAS DEBEN SER RETIRADAS DEL JUGUETE;

LOS TERMINALES DE BATERÍA NO SE PUEDEN COLOCAR EN CORTOCIRCUITO.

Tenga cuidado con el riesgo de ingestión de las baterías.

Política de garantía en:

PÓLIZA DE GARANTÍA SOLO PARA MÉXICO



DJGM, S.A. DE C.V.

R.F.C. DJG-140305-GN9

**Gabriel Mancera No. 1041 Col. Del Valle. C.P. 03100, Benito Juárez.
Ciudad de México, México.**

Tel.: (55) 6719-9202

PRODUCTO: _____ **MARCA:** _____

MODELO: _____ **FECHA DE COMPRA:** _____

DJGM, S.A. DE C.V. (DOREL MEXICO). *Garantiza este producto en todas y cada una de sus partes contra defectos de fábrica y mano de obra por 3 meses, contados a partir de la fecha de compra.*

PARA APLICAR LA GARANTÍA:

Favor presentar esta póliza debidamente sellada por la tienda y la factura o comprobante de compra junto con el producto, en el lugar donde lo adquirió o en el domicilio del Centro de Servicio especificado en esta garantía.

Los gastos de transportación del producto serán erogados razonablemente por la empresa cuando el producto esté dentro de la cobertura de la garantía y por las razones en que aplique.

Para adquirir partes y refacciones puede hacerlo directamente en el Centro de Servicio autorizado.

CASOS EN QUE NO APLICA LA GARANTÍA:

Cuando el producto se haya utilizado en condiciones diferentes a las normales y para el uso que está destinado.

Cuando el producto no se haya utilizado de acuerdo con las especificaciones normales de uso y basado en el instructivo incluido en el mismo.

Cuando el producto haya sido reparado o modificado por personas o en lugares diferentes al Centro de Servicio indicado en esta Garantía.

CENTRO DE SERVICIO Y VENTA DE REFACCIONES

Av. Jesús del Monte No. 41 Piso 5, Col. Ex Hda Jesús de Monte, C.P. 52764 Huixquilucan, Edo. De México, México, Tel. (55) 6719-9202

ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR
www.coscokids.com.br/atendimento



Av. Nilo Peçanha, 1516, Galpão3 parte
Campos dos Goytacazes/RJ
CEP 28030-035

Importado por
COMPANHIA DOREL BRASIL
CNPJ 10.659.948/0008-83

País de Origem: Taiwan

Todos os direitos reservados
As ilustrações podem diferir do produto

México:
Importado por **DJGM, S.A. DE C.V.**
Gabriel Mancera No. 1041,
Col. Del Valle, Benito Juárez,
Ciudad de México, México, C.P.:03100
01 55 67 19 92 02
R.F.C.: DJG-140305GN9

País de Origen: Taiwan

Todos los derechos reservados
Las ilustraciones pueden diferir del producto

20221013 REV3